

Jegyzőkönyv

Készült Kaposvár Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Kaposvár, Szent Imre u. 14 sz. alatti székhelyén 2013. november 6-án 16.00-kor megtartott üléséről.
Jelen voltak: a csatolt jelenléti ív szerint.

Knollné Hidasy Erzsébet elnök: Köszöntötte képviselőtársait, a Hivatal megjelent képviselőit. Megállapította, hogy 4 fő képviselő jelen van, az ülés határozatképes. A napirendet elfogadásra javasolta azzal, hogy az Egyebek c. napirendet vegyék fel.

54/2013.(XI. 6.) Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat:

Kaposvár Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata a módosított napirendet elfogadta.

Szavazati arány: 4 igen
- nem
- tartózkodás

Napirend:

1. Javaslat Kaposvár Megyei Jogú Város Közgyűlésének 2014. évi munkatervéhez

Előterjesztő: Knollné Hidasy Erzsébet elnök

2. A 2014. évi feladatalapú támogatás

Előterjesztő: Knollné Hidasy Erzsébet elnök

3. Az Advent-i szentmise szervezése

Előterjesztő: Knollné Hidasy Erzsébet elnök
Közreműködik: valamennyi képviselő

4. Egyebek

Előterjesztő: Knollné Hidasy Erzsébet elnök
Közreműködik: valamennyi képviselő

Napirend tárgyalása:

1. Javaslat Kaposvár Megyei Jogú Város Közgyűlésének 2014. évi munkatervéhez

Előterjesztő: Szita Károly polgármester
Közreműködik: dr. Kéki Zoltán címzetes főjegyző

Knollné Hidasy Erzsébet elnök: Megkérdezte, van-e javaslat a képviselők részéről. Kérte, hogy a következő javaslatok kerüljenek a munkatervbe:

1. Tájékoztató a Nemzetiségi Est megrendezéséről a Kaposvári Tavasz rendezvényei keretében.
2. Előterjesztés a Nemzetiségi Önkormányzatok közötti megállapodás megújításáról

Kérdés, hozzászólás nem lévén, az elnök szavazást kért a napirendi pontról.

55/2013.(XI. 6.) Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat:

Kaposvár Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata a következőket javasolja a Közgyűlés munkatervébe:

1. Tájékoztató a Nemzetiségi Est megrendezéséről a Kaposvári Tavasz rendezvényei keretében.

Felelős: Knollné Hidasy Erzsébet elnök
Közreműködik: Mogyorósiné Futó Kinga (közlésért)
Határidő: 2013. november 20.

2. Előterjesztés a Nemzetiségi Önkormányzatok közötti megállapodás megújításáról
Szavazati arány: 4 igen
- nem
- tartózkodás

Felelős: Knollné Hidasy Erzsébet elnök
Közreműködik: Mogyorósiné Futó Kinga (közlésért)
Határidő: 2013. november 20.

2. Tájékoztató a feladatalapú támogatásról

Előterjesztő: Knollné Hidasy Erzsébet elnök

Knollné Hidasy Erzsébet elnök: Tájékoztatta a képviselőket arról, hogy decemberben állapítják meg a Gondnoksági Iroda közreműködésével a pénzmaradványt, várhatóan jelentős összegről van szó, felhasználásról ezután érdemes majd dönteni. A 2014. évi feladatalapú pályázat feltételrendszere várhatóan nem változik majd.

Megkérdezte, van-e egyéb kérdés vagy hozzászólás.

Kérdés, hozzászólás nem lévén, az elnök szavazást kért a napirendi pontról.

56/2013.(XI. 6.) Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat:

Kaposvár Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata a tájékoztatót elfogadta.

Szavazati arány: 4 igen
- nem
- tartózkodás

3. Tájékoztató az Adventi Szentmise szervezéséről

Előterjesztő: Knollné Hidasy Erzsébet elnök

Bauer Andrásné képviselő: Elmondta, hogy nincs megfelelő kántor, aki a német nyelvű misét elvállalná. Ezért a német nyelvű mise megszervezése nehézkes, annak ellenére, hogy a Herbstrosen kórus ismeri és énekli a szükséges dalokat. 2013. október 13.-án Pécsen, a Belvárosi templomban énekelt a kórus német nyelvű szentmisén, melyet a helyi rádió is közvetített, így német szentmisén közreműködtek.

Knollné Hidasy Erzsébet elnök: Megköszönte a tájékoztatót, és javasolta, hogy fogadják el a kórus pécsi templomi fellépéséről szóló tájékoztatót, és az idei adventi német nyelvű szentmise megszervezését halasszák el kántor közreműködő hiányában.

57/2013.(XI. 6.) Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat: Kaposvár Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata a Herbstrosen Kórus pécsi német misén való közreműködéséről szóló tájékoztatót elfogadta és úgy határozott, hogy az Adventi Misét idén nem szervezi meg.

Szavazati arány: 4 igen

- nem
- tartózkodás

4. Egyebek

Előterjesztő: Knollné Hidasy Erzsébet elnök
Közreműködik: valamennyi képviselő

Knollné Hidasy Erzsébet elnök: Érdeklődött az Őszi Kulturális Est szervezésének állásáról.

Éder Erzsébet elnökhelyettes: Az Őszi Kulturális Est 2013.11.09.-én lesz, helyszíne az AGÓRA és színes műsor került összeállításra.

Ekkor ünnepelik a Herbstrosen Kórus fennállásnak 15. évfordulóját.

Mellettük fellépne Harsányi László harmónikás, Pócsik Viktor klarinétos, Baranyából egy fellépő csoport és a Szuloki Táncsoport.

A meghívók kiküldéséről Virányi Zoltánné képviselő gondoskodott.

Harsányi László: Tájékoztatta a képviselőket, hogy a Herbstrosen Kórus fennállásnak 15. évfordulója alkalmából CD készült, jelenleg a sokszorosítás folyik és a borítók készítése. Összesen 100 példány készül.

Knollné Hidasy Erzsébet elnök: Megköszönte a tájékoztatót, és javasolta, hogy a CD megjelenését az önkormányzat 136.252 forinttal támogassa.

58/2013.(XI. 6.) Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat:

Kaposvár Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata a Herbstrosen Kórus jubileumi CD-je kiadását 136e forinttal támogatja, egyúttal visszavonja a 51/2013.(IX. 18.) Német Nemzetiségi Önkormányzati határozatot.

Szavazati arány: 4 igen

- nem
- tartózkodás

Éder Erzsébet elnökhelyettes: Tájékoztatta a képviselőket, hogy a Herbstrosen Kórus pécsi templomi fellépése után a tagok megtekintették a Zsolnay Kulturális Negyedben is. Javasolta, hogy az önkormányzat támogassa a jegy vásárlást 8000 forinttal.

59/2013.(XI. 6.) Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat:

Kaposvár Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata a Herbstrosen Kórus Zsolnay Kulturális Negyedben történt látogatásának költségeihez 8e forinttal járul hozzá.

Szavazati arány: 4 igen

- nem
- tartózkodás

Knollné Hidasy Erzsébet elnök: Tájékoztatta a képviselőket, hogy Kaposváron tartózkodott Glinde német testvérváros diákcsoportja 2013. október 13.-18. között. Programjukat a Polgármesteri Hivatal és az Eötvös SZKI közösen szervezte, kaposvári diákok fogadták őket és családoznál laktak. A város nevezetességei mellett Pécsre is ellátogattak. Javasolta, hogy az önkormányzat járuljon hozzá a pécsi kirándulás költségeihez 34.252 forinttal.

60/2013.(XI. 6.) Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat:

Kaposvár Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata Glinde német testvérváros diákcsoportja pécsi látogatásának költségeihez 34.252 forinttal járul hozzá.

Szavazati arány: 4 igen
- nem
- tartózkodás

Knollné Hidasy Erzsébet elnök: Tájékoztatta a képviselőket, hogy Széchenyi István Kereskedelmi és Vendéglátóipari szakközépiskolában társadalomismereti órákat tartanak, ahol a nemzetiségek bemutatására is van lehetőség. Az intézmény igazgatója örömmel vette a lehetőséget, hogy a Német Nemzetiségi Önkormányzat hivatali helységeiben a diákok számára a Német Nemzetiségi Önkormányzat képviselői a német kultúráról, hagyományokról ismeretterjesztő társadalomismereti órákat tartanak.

Jelezte, hogy a többi kaposvári szakközépiskolát is megkeresik, hogy éljenek ezzel a lehetőséggel.

61/2013.(XI. 6.) Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat:

Kaposvár Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata határozott arról, hogy a kaposvári középiskolák diákjai számára a német nemzetiségi életről, a német kultúráról, hagyományokról ismeretterjesztő társadalomismereti órákat tartanak.

Szavazati arány: 4 igen
- nem
- tartózkodás

Éder Erzsébet elnökhelyettes: Tájékoztatta a képviselőket, a korábbi üléseken már szóba került kötelező középiskolai önkéntes munka kapcsán megkötésre került a szerződés a Kaposvár Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata és a Kinizsi Pál Élelmiszeripari SZKI között. Ennek értelmében az iskola diákjai az önkormányzat által kijelölt feladatokat végezhetik és ez beszámít az 50 óra kötelező munkába.

62/2013.(XI. 6.) Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat:

Kaposvár Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata a Kaposvár Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata és a Kinizsi Pál Élelmiszeripari SZKI közötti szerződés megkötését jóváhagyta.

Szavazati arány: 4 igen
- nem
- tartózkodás

Knollné Hidasy Erzsébet elnök: Tájékoztatta a képviselőket, hogy az immár hagyományos Sváb Bál megrendezésével kapcsolatban felmerült a helyszín problémája, mert a MÁV Internátus bezárt. A Kapos Szálló Kristályterme bérleti díj nélkül igénybe vehető, de a menüt előre meg kell rendelni. Az időpont 2014.01.17. lenne, pénteki nap.

A jegy árusítást meg kell oldani, mert a korábbi gyakorlat nem folytatható.

Felkérte Éder Erzsébet elnökhelyettest és Virányi Zoltánné képviselőt, hogy a 2013.10.20.-24. közötti glindei útról tájékoztassák többi képviselőt.

Éder Erzsébet elnökhelyettes:Elmondta, hogy a Kaposvári Testvérvárosi Baráti Kör szervezéséhez csatlakoztak, akik a glindei Europa Union egyesület meghívásának tettek eleget. Összesen 5 fő utazott, amely kicsit meglepő volt, nagyobb részvételre számítottak az egyesület tagjai közül. A vendéglátók gazdag programot állítottak össze, megmutatták Glindét és Hamburgot is, családoknál laktak. A két egyesület együttműködése, a civil kapcsolat ápolása nagyon fontos a két város testvérvárosi kapcsolatában.

Knollné Hidasy Erzsébet elnök: Javasolta, hogy az önkormányzat járuljon hozzá a Kaposvári Testvérvárosi Baráti Kör költségeihez 110.000 forinttal.

63/2013.(XI. 6.) Német Nemzetiségi Önkormányzati határozat:

Kaposvár Megyei Jogú Város Német Nemzetiségi Önkormányzata úgy döntött, hogy a Kaposvári Testvérvárosi Baráti Kör glindei kiutazásával kapcsolatos költségeihez 110.000 forinttal hozzájárul.

Szavazati arány: 4 igen

- nem
- tartózkodás

Megkérdezte, van-e egyéb kérdés vagy hozzászólás.

Kérdés, hozzászólás nem lévén, az elnök az ülést berekesztette.

K. m. f.

Knollné Hidasy Erzsébet
elnök

Virányi Zoltánné
képviselő
jegyzőkönyv-hitelesítő